

[Signature] Ce texte est une version provisoire. La version définitive qui sera publiée sous www.droitfederal.admin.ch fait foi.

Ordonnance

sur la suspension des délais dans les procédures civiles et administratives pour assurer le maintien de la justice en lien avec le coronavirus (COVID-19)

du 20 mars 2020

Le Conseil fédéral suisse, vu l'art. 185, al. 3, de la Constitution¹, arrête:

Art. 1 Suspension des délais

- ¹ Lorsque, en vertu du droit fédéral ou cantonal de procédure applicable, les délais légaux ou les délais fixés par les autorités ou par les tribunaux ne courent pas pendant les jours qui précèdent et qui suivent Pâques, leur suspension commence dès l'entrée en vigueur de la présente ordonnance et dure jusqu'au 19 avril 2020 inclus.
- ² Les effets de la suspension sont régis par le droit de procédure applicable.
- ³ La suspension s'applique aussi aux délais fixés par les autorités ou par les tribunaux avec comme échéance une date précise entre l'entrée en vigueur de la présente ordonnance et le 19 avril 2020.

Art. 2 Entrée en vigueur

¹ La présente ordonnance entre en vigueur le 21 mars 2020 à 0 h 00 et a effet jusqu'au 19 avril 2020.

... Au nom du Conseil fédéral suisse:

La présidente de la Confédération, Simonetta Sommaruga Le chancelier de la Confédération, Walter Thurnherr

2020-.....